



Vreme večeraj: najvišja temperatura 27,3, najnižja 18,2, ob 19. uri 22,2; zračni tlak 1015,9 pada, vlažnost od 61 do 53 km zahodnik, nebo jasno, močnje, temperatura morja 23,5 stopinje.

SEJA DEŽELNEGA SVETA

Odobren zakon o nakupu obveznic zavoda za srednjeročni kredit

Spor med demokrati in socialdemokrati glede sedeža - Ustanova za razvoj obrti v Vidmu - V deželi 8 milijard in pol škode zaradi neurja

Na včeršnjem zasedanju deželnega sveta so na dopoldanski seji odobrili zakonski osnutek deželnega odbora o nakupu obveznic Kreditnega zavoda za srednjeročni finansiranje malih in srednjih podjetij v videmski pokrajini. Popolnoma so razpravljali o zakonskem osnutku o ustanovi za razvoj obrti in odobrili pet prvih členov in katerimilipopravi. Med njimi je bil najbolj važen popravek, ki določa, da bo sedež ustanove v Vidmu, pri čemer je prišlo do nasprotja med socialisti in socialdemokrati. Socialisti so predlagali, da bi bil sedež zavoda v Vidmu, pri čemer je prišlo do nasprotja med socialisti in socialdemokrati. Socialisti so predlagali, da bi bil sedež zavoda v Vidmu, pri čemer je prišlo do nasprotja med socialisti in socialdemokrati.

1500 milijard lir. Rekel je tudi, da ne bo IRI zgradil v deželi nobene tovarne ter da si morajo industriji sami pomagati. Dr. Škerk je dejal, da gre za izreden ukrep, ki je v obliki zakona v Vidmu opravil dobro delo. Povprečno so znašala posojila po 22 milijonov lir, kar pomeni, da so bila namenjena predvsem mali industriji. Nakup delnic tega zavoda bo pripomoček h gospodarskemu ravnanju med pokrajinami. Rekel je, da bo glasoval za zakonski osnutek.

Dr. Škerk je dejal, da gre za izreden ukrep, ki je v obliki zakona v Vidmu opravil dobro delo. Povprečno so znašala posojila po 22 milijonov lir, kar pomeni, da so bila namenjena predvsem mali industriji. Nakup delnic tega zavoda bo pripomoček h gospodarskemu ravnanju med pokrajinami. Rekel je, da bo glasoval za zakonski osnutek. Bertoli (PSIUP) je predložil v zvezi z zakonskim osnutkom resolucijo, v kateri pravi, da je treba uskladiti posege v industrijo s cilji deželnega načrtovanja ter da bi morala biti dežela zastopana v upravnem svetu. Zavoda za srednjeročni kredit v Vidmu. Za to pa je treba sprejeti zakon št. 742 iz leta 1957. Predsednik Bertoli je nato izjavil, da sprejme odobro resolucijo kot priporočilo. Sledila sta odgovora poročevalca Varisco in predsednika Bertolija na izjavljiva diskutanov. Bertoli je ugotovil, da zakonski osnutek v skupino osnutkov, ki jih je dežela pripravila za razvoj industrije. Gre za izreden ukrep, ki bo pomagal pobujati krizo, saj bo omogočil kreditnemu ravnanju, bo dal in kratkem času razpolago za razvoj industrije. V odgovoru na razne kritike je Bertoli dejal, da gre za javnopravni zakon, ki ni pod nadzorom dežele, saj ga nadzira država. Bertoli je nato dejal, da se strinja s tem, da bi bilo treba sprejeti zakon, ki določa, da bi lahko bila tudi dežela udeležena v upravnem svetu zavoda. Končno je še poudaril, da bodo udeležena posojila vsa področja.

Veselih obrazov v počitniške kolonije



Včeraj zjutraj je s Trga Ulpiano odpotovala s avtobusi večja skupina tržaških in gorških otrok na letovanje v Zirovino in v Zgorzje Gorje pri Bledu ter v Savudrijo. Slovo starši in otrok je bilo veselo, saj so vsi prepričani, da si bodo v prekrasnem okolju Gorenjske inna obali nabrali naši otroci zdravja in moči za novo šolsko leto.

S SINOCNJE SEJE TRŽAŠKEGA POKRAJINSKEGA SVETA

Proračun pokrajinske uprave za leto 1965 predvideva 490 milijonov lir primanjkljaja

Za kritje primanjkljaja bo pokrajina morala vzeti posojilo - Proračunska razprava se bo začela v petek Strelišče na Repentabru - Skrb pokrajine za pomoč prizadetim zaradi neurja - Vprašanje spomenika v Miljah

Dr. Škerk je dejal, da gre za izreden ukrep, ki je v obliki zakona v Vidmu opravil dobro delo. Povprečno so znašala posojila po 22 milijonov lir, kar pomeni, da so bila namenjena predvsem mali industriji. Nakup delnic tega zavoda bo pripomoček h gospodarskemu ravnanju med pokrajinami. Rekel je, da bo glasoval za zakonski osnutek. Bertoli (PSIUP) je predložil v zvezi z zakonskim osnutkom resolucijo, v kateri pravi, da je treba uskladiti posege v industrijo s cilji deželnega načrtovanja ter da bi morala biti dežela zastopana v upravnem svetu. Zavoda za srednjeročni kredit v Vidmu. Za to pa je treba sprejeti zakon št. 742 iz leta 1957. Predsednik Bertoli je nato izjavil, da sprejme odobro resolucijo kot priporočilo. Sledila sta odgovora poročevalca Varisco in predsednika Bertolija na izjavljiva diskutanov. Bertoli je ugotovil, da zakonski osnutek v skupino osnutkov, ki jih je dežela pripravila za razvoj industrije. Gre za izreden ukrep, ki bo pomagal pobujati krizo, saj bo omogočil kreditnemu ravnanju, bo dal in kratkem času razpolago za razvoj industrije. V odgovoru na razne kritike je Bertoli dejal, da gre za javnopravni zakon, ki ni pod nadzorom dežele, saj ga nadzira država. Bertoli je nato dejal, da se strinja s tem, da bi bilo treba sprejeti zakon, ki določa, da bi lahko bila tudi dežela udeležena v upravnem svetu zavoda. Končno je še poudaril, da bodo udeležena posojila vsa področja.

bi mogla zadostiti vsem potrebam in zavezanem prebivalstvu. Razprava proračunu se bo začela na prihodnji petek. V prvem delu sinocnje seje je predsednik pokrajinske uprave dr. Savona najprej obvestil pokrajinski svet, da bo s posebno delegacijo danes posejval v Rimu pri ministru Boju glede ladjedelne Sv. Marka. Nato je odbor pokrajinske uprave dr. Savona najprej obvestil pokrajinski svet, da bo s posebno delegacijo danes posejval v Rimu pri ministru Boju glede ladjedelne Sv. Marka. Nato je odbor pokrajinske uprave dr. Savona najprej obvestil pokrajinski svet, da bo s posebno delegacijo danes posejval v Rimu pri ministru Boju glede ladjedelne Sv. Marka.

da zadevni sklep ni bil predložen v obliki predloga pokrajinskemu svetu, ker je za to pristojen upravni pokrajinski odbor. Upošteval so vse prošnje za mesto prevajalca in prosili so morali opraviti praktični izpit. Pri tem je sploh najboljšo oceno dobil Dušan Hreščak. Tudi pri tem vprašanju je svetovalec Jona spet prikazal svojo politično nacionalistično osovjest in je na vse načine kritikal občinsko upravo, da je na tak način sprejela v službo enajst primerno osebo. Dejal je celo, da pokrajinska uprava ne potrebuje uslužbenca samo za slovenske prevode. Pri tem pa mu je predsednik dr. Savona dejal, da gre za uredništvo širokega programa v okviru razširitve dejavnosti občinske uprave in upoštevanja pravic slovenskega dela prebivalstva.

o grozni nesreči. Vlak je skočil iz tirnice, nezgoda pa je zahtevala imenitno potnikovo. Prikaze se jim je starec, toda tokrat s pravim obrazom: kot smrt. Bo že res, da ta film ni toliko psihološko poglavljen kot francoski 'Alphaville', toda gledalcev vsekar bolj ugaja. Konec filma je namreč pozdravilo burno pleskanje. Vsekar pa so bili včeraj gledalci pravi navdušeni. U.K. Včeraj - danes ROJSTVA, SMRTI IN POROKE Dne 13. julija se je v Trstu rodilo 11 otrok, umrlo pa je 14 oseb. UMRLI SO: 62-letni Giuseppe Carli, 19-letni Lorenzo Guglija, 70-letni Settimio Spada, 58-letna Anna Medica por. Savi, 56-letni Romano Giovanni ml., 61-letna Emilia Dumovich por. Maschietti, 64-letni Giovanni Corradini, 65-letni Zorko Jelincič, 68-letni Giovanni Robba, 26-letni Ludvik Zuzek, 91-letna Antonia Corazzi vd. Castelli, 79-letna Emilia Ivancic vd. Giorgini, 79-letni Arturo Pinion, 72-letni Elio Mattatia.

Pred 45 leti zaigral Narodni dom

Včeraj je poteklo 45. let, odkar so podivjane fašistične tolpe 13. julija 1920 zaigale slovenski Narodni dom v Trstu. Zanj smo Slovenci deleži za otvortivju Kulturnega doma dobili delno povračilo, toda spomin na ognjene zublje je v tržaških Slovencih še vedno živ in nas prav ob sedanjih izbruhih sovražništva in razizma pri tržaških desničarjih opozarja, da so še vedno na delu sile, ki bi z nami hotele razvneti po Gluhotovem vzgledu.

Popolnoma uspešna stavka kovinarjev v železarni in CRDA

Včerajšnja enotna stavka kovinarjev je popolnoma uspešna. V Tovarni strojev, v železarni Italsider in v ladjedelnici Sv. Marka je stavalco 100 odstotkov delavcev. Prav tako so stavalci v železarni tudi delavci zunanjih podjetij ter uradniki tehničnega urada. V Tovarni strojev so stavalci zaradi sprememb pri akordih, ki so delavce hudo prizadele, v ladjedelnici Sv. Marka pa za njeno obstoj in s tem tudi obstoj. Danes pa bo pohod v obrambo ladjedelnice, ki ga ob 9. uri s Trga Garibaldi na Trg Unità izpredi Zveza italijanskih žena (UDI). Na Trgu Unità se bodo žene ustavile in poslate delegacijo k oblastem, katerim bo izročila pisemne zahteve.

Sestanek konzorcija v Šempolaju

Sinoči so se sestali prizadeti kmetje iz Šempolaja, Slivnega in Šempolaja, da se z odborom konzorcija pogovorijo o škodi, ki jim jo bo prizadela graditev natovalna. Prizadeti so se živo zanimali za zadevna vprašanja in posegli v podrobnosti. Predstavniki glavnega odbora konzorcija so jim dali ustreza pojasnila in jim prikazali najnovejšo skupnega nastopa, kar bodo le tako uspešno branili svoje koristi. Prizadeti so se dobro razumeli in pristopili kot člani v konzorcij ter iz svoje srede izvolili zastopnike v glavni odbor konzorcija. Odbor konzorcija razlaščenih in oskoderanih zaradi gradnje natovalne sklicuje za sredo, 14. t. m. ob 20. uri zvečer, sestanek vseh prizadeti iz Šempolaja in Slivnja v gostini Urših v Mavhinja.

Vespiš podrl žensko

Na nevrokirurškem oddelku splošne bolnišnice so včeraj malo pred 13. uro sprejeli 60-letno uradnico Ester Sklembo iz Ul. Capovljeva. Sklembova je malo pred petimi na 19-letni vespiš Lucio Ivani iz Androne Cesarotti štev. 1, ko je pri stavbi štev. 61 prečkala cesto na prehodu za pešce. Ponesrečenki, ki so jo pripeljali v bolnišnico z rešilno vozom, so ugotovili močan udarec na glavi. Okrevala bo 20-30 dneh.

Z vespo v avto

Na križišču Ul. Galatti in Ul. Roma je prišlo včeraj popolne ob 13.30 do prometne nesode, pri kateri sta bila ranjena 23-letni elektromehanik Mario Casasola ul. Ul. Baiardi 63 in 19-letni mehanik Elvino Bossi iz Zindisa št. 14 (Milje). Taktar je Bossi privozil z vespo, na katere zadajem sedežu je sedel njegov prijatelj Casasola, na križišču, khrati pa je z njegove leve strani po Ul. Roma privozil s fiatom 1100 z evidenčno tablico TS 49771 44-letni Dario Missan. Pri nezgodnem trčenju si je Casasola zlomil levi gleženj in se pobil na dve mestih, tako da so ga morali sprejeti na ortopedski oddetek za 20 dni. Bossi pa je pri padcu zadobil le večjo prasko na levi roki.

Dva sestanka na trg zbornici

Na trgovinski zbornici so se sestali predstavnik in industrijskih, obrtniških, obrtniških podjetij in javnih lokalov, da bi vsaj v glavnih potezah ocenili škodo, ki so jo ta pridobitna področja utrpela zaradi neurja 4. in 8. julija. Tvrdili so, da je škoda okoli 20 milijard, da bi se radu okoristila z clajšavami smislu zakona št. 50 z dne 13. februarja 1952, naj to spororjico brez odloga svojim stavovskim organizacijam ali pa neposredno trgovinski zbornici. Sinoči se je sestalo vodstvo zbornice, in sicer na povabilo predsednika dr. Caidassija. Na sestanku je predsednik poročal o številnih stikih, ki jih je za časa pred kratkim zaključenega 17. mednarodnega vzornega vselej-ma vzpostavil s predstavniki trgovinskih in gospodarskih krogov iz Afrike in iz številnih srednjeevropskih držav.

Dva odlična filma včeraj na gradu

Za četrti dan festivala znanstveno-fantastičnih filmov sta bili značilni dve odlični deli: v konkurenci kratkometražnih filmov so prednjačili romanski delo 'Namajljani polti' režiserja Popesca, ki je za lani že na tej priveditvi veliko priznanj. To je zgodba o znanstveniku, ki se v prostem času bavi s pisanjem fantastičnih del. Njegova fantazija pa je v stvarnem nasprotju z njegovimi znanstvenimi preizkušnjami in pa pri delu stalno ovira, dokler sam ne pride do zaključka, da ni sposoben za to vrsto pisateljstva. Se več priznanj in aplavzov je požel angleški film 'Dr. Terror's house of horrors' (Dr. Terrorjeva hiša strahu). V kupeju se srečujejo štiri paniki, katerim se pozneje pridruži enigmatični stavec. Po kratkem razgovoru se pomeni, da bo vsakemu razodel bodočnost s pomočjo posebnih kart. Prve štiri bi vsakemu določile bodočnost, peta pa način, kako naj to bodočnost prepreči. Toda prav tako se potnikom niso po volji, saj so vse pretelevirne in se slabo končajo. Peta karta pa je pri vseh jokersmrt. Razburjeni paniki nočejo verjeti starcu in niti za grozilo. Tedaj ta izginje, potniki pa pridejo do postaje. Ko stopijo iz kupeja vlak izginje. Po naključju pridejo do časopisa, ki javlja

Vespiš podrl žensko

Na nevrokirurškem oddelku splošne bolnišnice so včeraj malo pred 13. uro sprejeli 60-letno uradnico Ester Sklembo iz Ul. Capovljeva. Sklembova je malo pred petimi na 19-letni vespiš Lucio Ivani iz Androne Cesarotti štev. 1, ko je pri stavbi štev. 61 prečkala cesto na prehodu za pešce. Ponesrečenki, ki so jo pripeljali v bolnišnico z rešilno vozom, so ugotovili močan udarec na glavi. Okrevala bo 20-30 dneh.

Z vespo v avto

Na križišču Ul. Galatti in Ul. Roma je prišlo včeraj popolne ob 13.30 do prometne nesode, pri kateri sta bila ranjena 23-letni elektromehanik Mario Casasola ul. Ul. Baiardi 63 in 19-letni mehanik Elvino Bossi iz Zindisa št. 14 (Milje). Taktar je Bossi privozil z vespo, na katere zadajem sedežu je sedel njegov prijatelj Casasola, na križišču, khrati pa je z njegove leve strani po Ul. Roma privozil s fiatom 1100 z evidenčno tablico TS 49771 44-letni Dario Missan. Pri nezgodnem trčenju si je Casasola zlomil levi gleženj in se pobil na dve mestih, tako da so ga morali sprejeti na ortopedski oddetek za 20 dni. Bossi pa je pri padcu zadobil le večjo prasko na levi roki.

Dva odlična filma včeraj na gradu

Za četrti dan festivala znanstveno-fantastičnih filmov sta bili značilni dve odlični deli: v konkurenci kratkometražnih filmov so prednjačili romanski delo 'Namajljani polti' režiserja Popesca, ki je za lani že na tej priveditvi veliko priznanj. To je zgodba o znanstveniku, ki se v prostem času bavi s pisanjem fantastičnih del. Njegova fantazija pa je v stvarnem nasprotju z njegovimi znanstvenimi preizkušnjami in pa pri delu stalno ovira, dokler sam ne pride do zaključka, da ni sposoben za to vrsto pisateljstva. Se več priznanj in aplavzov je požel angleški film 'Dr. Terror's house of horrors' (Dr. Terrorjeva hiša strahu). V kupeju se srečujejo štiri paniki, katerim se pozneje pridruži enigmatični stavec. Po kratkem razgovoru se pomeni, da bo vsakemu razodel bodočnost s pomočjo posebnih kart. Prve štiri bi vsakemu določile bodočnost, peta pa način, kako naj to bodočnost prepreči. Toda prav tako se potnikom niso po volji, saj so vse pretelevirne in se slabo končajo. Peta karta pa je pri vseh jokersmrt. Razburjeni paniki nočejo verjeti starcu in niti za grozilo. Tedaj ta izginje, potniki pa pridejo do postaje. Ko stopijo iz kupeja vlak izginje. Po naključju pridejo do časopisa, ki javlja

Vespiš podrl žensko

Na nevrokirurškem oddelku splošne bolnišnice so včeraj malo pred 13. uro sprejeli 60-letno uradnico Ester Sklembo iz Ul. Capovljeva. Sklembova je malo pred petimi na 19-letni vespiš Lucio Ivani iz Androne Cesarotti štev. 1, ko je pri stavbi štev. 61 prečkala cesto na prehodu za pešce. Ponesrečenki, ki so jo pripeljali v bolnišnico z rešilno vozom, so ugotovili močan udarec na glavi. Okrevala bo 20-30 dneh.

Z vespo v avto

Na križišču Ul. Galatti in Ul. Roma je prišlo včeraj popolne ob 13.30 do prometne nesode, pri kateri sta bila ranjena 23-letni elektromehanik Mario Casasola ul. Ul. Baiardi 63 in 19-letni mehanik Elvino Bossi iz Zindisa št. 14 (Milje). Taktar je Bossi privozil z vespo, na katere zadajem sedežu je sedel njegov prijatelj Casasola, na križišču, khrati pa je z njegove leve strani po Ul. Roma privozil s fiatom 1100 z evidenčno tablico TS 49771 44-letni Dario Missan. Pri nezgodnem trčenju si je Casasola zlomil levi gleženj in se pobil na dve mestih, tako da so ga morali sprejeti na ortopedski oddetek za 20 dni. Bossi pa je pri padcu zadobil le večjo prasko na levi roki.

Dva odlična filma včeraj na gradu

Za četrti dan festivala znanstveno-fantastičnih filmov sta bili značilni dve odlični deli: v konkurenci kratkometražnih filmov so prednjačili romanski delo 'Namajljani polti' režiserja Popesca, ki je za lani že na tej priveditvi veliko priznanj. To je zgodba o znanstveniku, ki se v prostem času bavi s pisanjem fantastičnih del. Njegova fantazija pa je v stvarnem nasprotju z njegovimi znanstvenimi preizkušnjami in pa pri delu stalno ovira, dokler sam ne pride do zaključka, da ni sposoben za to vrsto pisateljstva. Se več priznanj in aplavzov je požel angleški film 'Dr. Terror's house of horrors' (Dr. Terrorjeva hiša strahu). V kupeju se srečujejo štiri paniki, katerim se pozneje pridruži enigmatični stavec. Po kratkem razgovoru se pomeni, da bo vsakemu razodel bodočnost s pomočjo posebnih kart. Prve štiri bi vsakemu določile bodočnost, peta pa način, kako naj to bodočnost prepreči. Toda prav tako se potnikom niso po volji, saj so vse pretelevirne in se slabo končajo. Peta karta pa je pri vseh jokersmrt. Razburjeni paniki nočejo verjeti starcu in niti za grozilo. Tedaj ta izginje, potniki pa pridejo do postaje. Ko stopijo iz kupeja vlak izginje. Po naključju pridejo do časopisa, ki javlja

KINO PROSEK-KONTOVEL

predvaja danes, dne 14. t.m. z začetkom ob 19.30 uri film RAGAZZE PER L'ORIENTE (DEKLETA ZA VZHOD) Igrajo: Marina Petrova - Pero Alexander - Marisa Mell Prevedeno mladini pod 16. letom!

Kino na Učincih

predvaja danes, dne 14. t.m. z začetkom ob 18. uri barvni film Le PIOGGE di RANCHIPUR (DEŽEVJE V RANCHIPURJU) Igrajo: Lana Turner - Richard Burton - Fred Mac Murray DRAMATIČEN PUSTOLOVSKI FILM!!!

Kino

Ameriški cirkus na športnem igrišču S. Giovanni, tel. 35802, danes predvaja ob 21. uri Vabljeni! Danes v Miramaru: predvaja 'Luči in zvok' ob 21. in ob 22.15 v italijanski 'Massimiliano e Carlotta' Festival fantastičnega filma, Avditorij ob 17.30 za retrospektivo 'Superman's Perils (Nevarnost nadlova) Thomas Carla z Georgesom Reevesom in Lion Askinom (iz l. 1941). Grad Sv. Justa ob 21. uri: 'Dream Without an Ends (Sen brez kraja) Maxa De Haasa (Nizozemska); 'Uchiu Dalkaju dogora (Dogora, pošast v vesolju) Inoshire Honde (Japonska).

Šolske vesti

Ravnateljstvo slovenske srednje šole v Dolini sporoča, da se je pričelo vpisovanje v prvi razred za dijake, ki so v polletnem roku zaključili v razred osnovne šole, in se bo zaključilo 25. julija. Hicirni sporoča, da se je pričelo tudi vpisovanje v 2. in 3. razred, ki se bo zaključilo 25. septembra. Drž. srednja šola s slovenskim učnim jezikom v Rožanu, Ul. Montorsion 8 opozarja, da je vpisovanje v prvi razred šole do 25. julija za učence in učenke, ki so dovršili udeležbo peti razred osnovne šole in do 25. septembra t.l. za one, ki imajo popravi izpit. Istočasno sporoča, da se je pričelo in bo trajalo do 25. septembra t.l. tudi vpisovanje za drugi in tretji razred.

Darovi in prispevki

V počastitev spomina dragega Zorka Jelinciča darujeta družini Jozeta in Sergeja Cesarja 3000 lir za Športno združenje Bor. CREDNIŠTVO IN UPRAVA PRIMORSKEGA DNEVNIKA izražata ob smrti svojega dolgoletnega vseživega sodelavca prof. Zorka Jelinciča, njegovi užaloščeni družini iskreno sožalje.

Ob smrti Zorka Jelinciča izražata ureditvi in uprava Mladinskega tribune iskreno sožalje

Ob smrti Zorka Jelinciča izražata ureditvi in uprava Mladinskega tribune iskreno sožalje. ČLANI PROSVETNEGA DRUŠTVA 'IVAN CANKAR' OD SV. JAKOBA izražajo ob smrti prosvetnega delavca prof. Zorka Jelinciča hudo prizadeti družini globoko sožalje.

Ludvig Zuzek

Pogreb bo danes, 14. t.m. ob 18. uri iz hiše žalošni v Vižovljah števil. 15.

Zalužiči STARŠI, BRATJE, SESTRICI in ostali sorodniki.

I.T.F. Ul. Zonta 3

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO V TRSTU javlja članom, planincem in prijateljem žalostno vest, da je včeraj, 13. julija 1965 preminil

ZORKO JELINCČIČ

predsednik društva od obnove

Prosimo, da se udeležite žalne seje, ki jo je sklicala Slovenska kulturno-gospodarska zveza, ki bo danes zvečer ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani, in pogreba, ki bo v četrtek popoldne iz Trsta (ura in kraj bosta javljeni jutri) na goriško pokopališče.

Globoko užaloščeni sporočamo, da je po dolgi in mučni bolezni umrl

ZORKO JELINCČIČ

Pogreb bo v četrtek, 15. t.m. iz Trsta na glavno pokopališče v Gorici.

Zorko Jelinciči

Žena DANICA, hčerki RADA in JASNA, sinova ZLATKO in DUSAN, MATI, BRATJE, SESTRE, SVAKI in SVAKINJE ter drugi sorodniki.

Trst, Piran, Gorica, Jesenice, Ljubljana, Podkoren, 14.VII.1965.

V NOVEM PREDORU MED ENTREVESOM IN CHAMONIXOM

Hitra vožnja ob svežem zraku pod ledeniki v osrčju Mont Blanca

Sen petih generacij se je uresnil Saragat in de Gaulle na otvoritvi

Po šestih letih trdega dela, med katerim niso manjkale žrtve, bodo končno odprli cestni predor pod Mont Blancom od Entreveso do Chamonix. V prihodnjih dneh bodo avtomobilisti, ki bodo hoteli v Francijo ali s francoske strani v Italijo, lahko precej skrajšali svojo pot in se bodo ugodno vozili tudi v zimskem času pod hribom, ki je skoraj vedno pokrit s snegom in z ledom.

Pet generacij je sanjalo o tem načrtu. Ideja je, da se predor iz francoskih tleh, ko so prvič objavili načrt Monod, po katerem bi moral predor meriti točno 12.620 metrov. Ta predor bi bil torej krajši od Simplonskega prehoda, kakor tudi od ceste na Frejus. Monod je dobro proučil načrt in je bil mnenja, da bi ga vse skupaj stalo 300 milijonov frankov in da bi se mu zaveda izplačala, je tudi preračunal koliko bi stala avtomobiliste cestnina. Po njegovih načrtih bi se tega predora postopoma zgradilo v sedmih letih. Z načrtom pa Monod ni imel sreče in zaveza je ponovno zaspala.

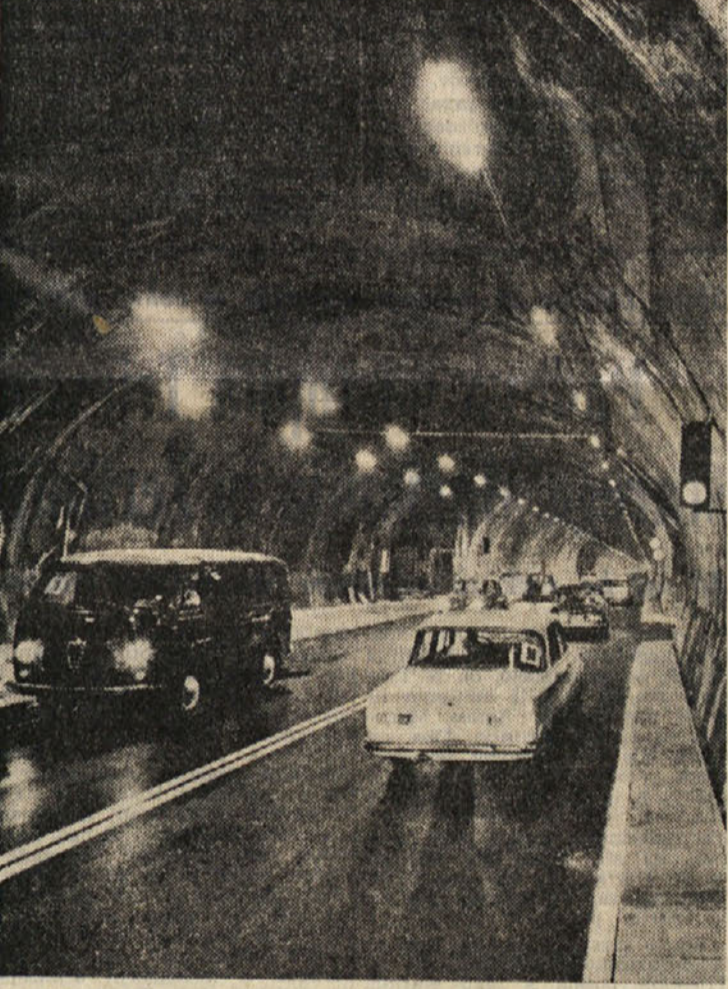
«Prekujati» goro pa je bil največji sen italijanskega inž. Dina Lore Totina, ki se je spraval na delo z majhno pečico pionirjev. Ti so »napadli« strahotno goro samo z majhnim številom samokolic in z lopatami. S temi nezadostnimi sredstvi, a polni dobre volje so se v skupinah razpršili po dolini in iskali primeren prostor za vhod. Dolgo so iskali in usoda je hotela, da so se znašli vsi na istem mestu. Tam so začeli tudi kopati. Tudi ta načrt je padel v vodo, pa čeprav je imel tudi zelo resne namene. V ta namen je poklical celo iz Kenja italijanskega tehnika, geometra Pietra Alario. Ta je imel nalogo, da ugotovi najprimernejši prostor za vhod in izhod. Alario se je spraval resno na delo in je moral celo večkrat preplezati Mont Maundi. Nekega dne se je celo zgodila nesreča in dva člana naveze sta se pri padcu ubila. Ta dva sta bila prvi žrtvi na delu. Kasneje je prišel ukaz iz Rima, da se ponovno ustavi vsa dela.

Sele 13 let kasneje so se končali zgradili predor pod Mont Blancom, katerega bosta 16. t. m. otvorila predsednika Italijanske in francoske republike Saragat in gen. de Gaulle

IZTOCENA IZ LETALONOSILKE

12.000 litrov nafte pred Azurno obalo

Na tisoče turistov, ki preživljajo svoj dopust na Azurni obali med Cannesom in Napuljom, so te dni besni: morje je namreč umazano od 12.000 litrov nafte, ki so bili iztočeni iz ameriške letalonosilke «Shangri La». Slo je za pomoto: mornarji so dobili nalogo, da izpraznijo rezervoar vode, ti pa so pomotoma odprli odtokne cevi rezervoarja nafte, ki je poneti pokrila večji del morja pred obalo. Krajevne oblasti so energično protestirale, ker obstaja nevarnost, da bo ta pomota ameriških mornarjev oddaljila čistega morja željne turiste. Sedaj skušajo z neko tekočino »strgati« nafto, ki bi se morala potopiti na dno.



Predor pod Mont Blancom, katerega bosta 16. t. m. otvorila predsednika Italijanske in francoske republike Saragat in gen. de Gaulle

IZ UMETNOSTNIH GALERIJ

Slike v sesljskanskem gostišču

Poletno obdobje slikarskih razstav je otvoril umetnik i krožek «Antonio Lonza» z belgijsko skupno razstavo v oseh prostorih gostišča «Caravella» v Sesljanu. Slike je preko šestdeset. Nekateri poznajo že iz prejšnjih razstav, mnogi pa so nove, a le redke presojajo nadpovprečno umetniško ravnanje. Sta to predvsem oljja Alde Malerbe, «Beneški mostiči» in pa «Mati do slovesno odprli ob udeležbi predsednikov Italijanske in francoske republike Saragata in de Gaulle. Italijansko-francoski odprt, ki bo upravljal predor, je sklenil, da bo v prvih dneh dovoljen samo prehod osebnih vozil in avtobusov, medtem ko bodo prehod tovornjakov dovolili kasneje. Predor bo v prvem obdobju odprt za promet od 6. do 22. ure.

ZANIMIVI PODATKI ZA DELNIČARJE (IN TUDI ZA DRUGE)

V turinski tovarni FIAT-OM nobenega zastoja v proizvodnji

Več izdelanih in tudi prodanih vozil Cenena vozila najbolj priljubljena

V zadnjem Vestniku tovarne FIAT (10. t. m.), ki je sicer namenjen delničarjem, najdemo nekaj zanimivih podatkov, ki nakazujejo, da se je proizvodnja v primerjavi s prvim polletjem 1964. leta znatno dvignila. FIAT, vključno OM, je v prvih 6 mesecih letošnjega leta izdala za 520 milijard faktur. V primerjavi z lanskim letom, je FIAT letos zaslužila 32 milijard več, od katerih je 21 zaradi večjega izvoza. V prvem polletju 1965. leta so v turinski tovarni izdelali 53.200 vozil (osebna in industrijska), 30 tisoč več kot v istem času lanskega leta. Nadalje so izdelali in prodali 28.900 traktorjev, kar je 3.000 več kot lani.

V Vestniku je navedeno, da je položaj pri FIAT in OM — glede na splošni položaj — še kar diskreten in pisec dodaja, da so imeli razni vladni ukrepi ugoden odmev. Pri izvedbi pa so bili ti večjih nezadostni, posebno na področju gradbeništvu in javnih del. Največje težave najdemo v finansiranju in realizaciji ljudskih hiš. Podobne težoke opazimo tudi pri javnih delih kot so gradnja bolnišnic, šol, pristaniških objektov, vodovodov itd., z edino izjemo avtomobilskih cest, za katere pa so že obstajali številni načrti. Zaradi tega so nujni ukrepi — in kaže, da jih že proučujejo — s katerimi bi olajšali finančna bremena in se izognili proceduralnim težavam vsaj za zasebno gradnjo, ki je po mnenju Vestnika FIAT edina, ki se lahko z vsjo hitrostjo povzpne. Prav zaradi tega zaostaja prodaja prevoznih, kakor tudi gradbeniških vozil. V krizi je tudi prodaja avtobusov, kar dokazuje, da so prevozna podjetja v težavah. Z novimi ukrepi, ki bi pospešili izvedbo raznih del, bi se položaj prav gotovo izboljšal, še posebno če bo obstajala tudi možnost razvoja za bodoče.

IZ CELULOIDNEGA SVETA

Na moskovskem festivalu film o borbi Vietnamca

Štirje filmi že izbrani za beneški festival

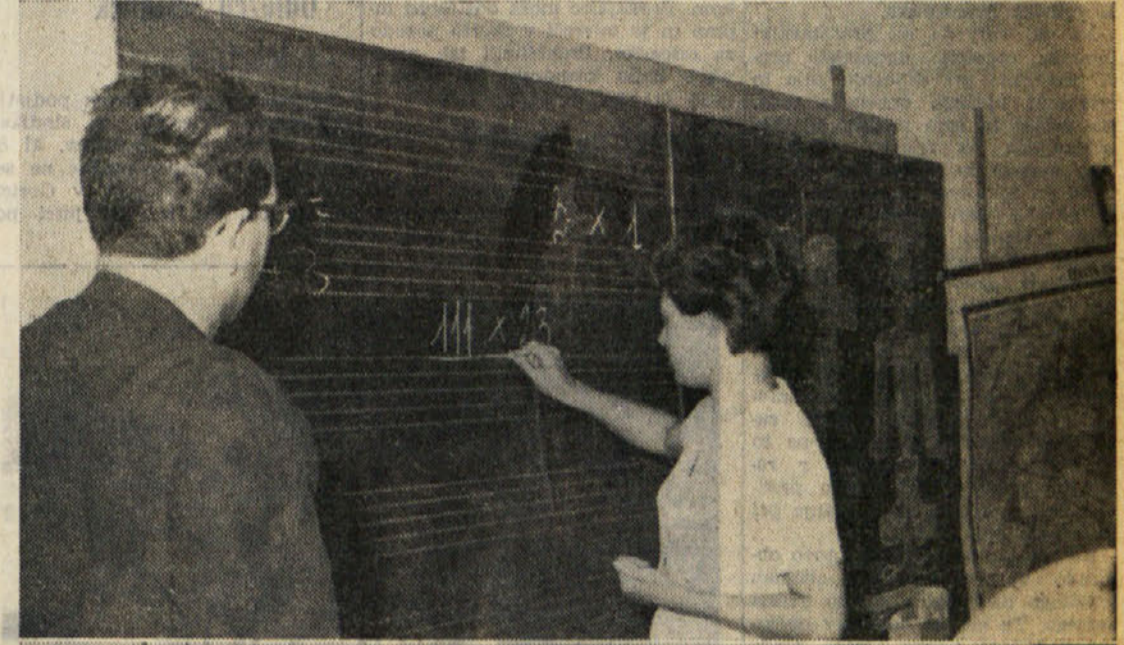
Na moskovskem festivalu so med zadnjimi filmi predvajali indijski «Prijetelstvo» in pa dokumentar, ki ga je snemal vietnamski osvobodilni odbor. Filma nista žela odobravanja, ki ga je bilo pričakovati. Lahko se reče, da med najboljšimi filmi, ki so jih do sedaj predvajali v Moskvi, spada italijanski «Matrimonio all'italiana» in ameriški «Koča strica Toma», ki, kot piše Pravda, kljub temu, da je ambientiran v preteklosti, še najbolje predstavlja današnjo Ameriko.

V moskovski žiriji je tudi Marina Vidan, ki se je že devet let zela hiskovno konferenco skupno s kozmonavtima Popovičem in Feokstovim. Popović je izjavil, da ima rad vse filme, pod pogojem seveda, da so dobri in da sovirajo vojno. \*\*\* Žirija beneškega filmskega festivala je do sedaj izbrala že štiri dela, ki jih bodo predvajali pred občinstvom. Odbor izvedenec je že izbral delo Reneja Allioja «La velle dame indigene», film Američana Rogosina «Good time, woderful times» in češkoslovaški film «Aupres de ma blonde». Nadalje so izbrali tudi film Sveda Carla Theodorja Dreyerja «Gertruda», ki ga bodo predvajali izven konkurence na otvoritvenem večeru. \*\*\* Katkih 50 km od Rima so začeli snemati film «Karneje Claire» kasneje. Pri prvih scenah so delovali American Gary Merrill, Rosella Falk, Elga Andersen in George Riviere. \*\*\* Režiser Luigi Zampa snema v teh dneh sceno filma «Vprašanje častia», v katerem se bodo prvič pojavili na platnu sardinski: «Mamohones», ki se v Mamoiadi med obeh oblačje s kožami koz in z obeh težje 30 kg. Glavni protagonisti filma Ugo Tognazzi in moral prav tako oblačje težke kože in se je morale na kraju snemanja naučiti koreke tega sardinskega plesa. \*\*\* Podpredsednik družbe Columbia Pictures Mike Frankovic, je danes javil, da bo Jerry Lewis prode Sarajevo, 20.40 Ob stoletnici prvega vzpona na Matterhorn — reportaža, 21.40 Obzorje, 21.55 Grindl — film, 22.20 Danny Kay Show — film.



Prišel je čas mature

Bodoči učitelji in učiteljice so se že oddahnili. Matura je za njih več ali manj le spomin. Zato pa se drugi trudijo, da bi se izkazali pred komisijo. Enim bo uspelo, drugim morda tudi ne, a dejstvo je, da jih matura vzmira. Še nekaj dni in tudi zrelostni izpit, katerega se bodo dolgo spominjali, bo za njimi. Na slikah prizori z mature na učiteljskih, klasični gimnaziji in na trgovski akademiji.



RADIO VIZIJA

Table with radio program schedule for Wednesday, July 14, 1965. Columns include time, program name, and details.

HOROSKOP

OVEN (od 21. 3. do 20. 4.) Zaradi nepredvidenih zaprek se boste morali začasno odpredati nadrtom. Možnost družinskega spora zaradi nepremišljenih besed. Zdrav. je nekoliko negotovo. BIK (od 21. 4. do 20. 5.) Ne zapuajte obljubam drugih. Pozabite na žaltev, ki je bila mimogrede izročena. DVOJČKA (od 21. 5. do 22. 6.) Razburljivo razpoloženje v vašem delavnem okolju: skušajte si izposlovati dopust. Primeren dan za navezavo novih stikov. RAK (od 23. 6. do 22. 7.) Niste najbolj razpoloženi, a tega se ne zavedate. Skušajte premagati ali pa vsaj zakriti ta vaš položaj. LEV (od 23. 7. do 22. 8.) Nekaj nevesčnosti na delu: vprašanje je treba proučiti in rešiti. DEVICA (od 23. 8. do 22. 9.) Končno se boste lahko oddahnili. Potrebna vam je sprostitev in sprodnost pri naravi. Prijeten večer v veseli družbi. TEHTNICA (od 23. 9. do 23. 10.) Ne zapuajte predlogom tulcev, ki bi vas radi videli porazenega. V krogu sorodnikov razburljivo ozračje. SKORPIJON (od 24. 10. do 22. 11.) Ne smete tvegati z nevarno položem, ki ne ugaja vašim kolegom. Prijeten izvenzdravniško življenje. STRELEC (od 23. 11. do 20. 12.) Znašli se boste pred nevesnim problemom. Treba bo resneje nastopiti proti tsačam (ali zetom). KOZOROG (od 21. 12. do 20. 1.) Nadaljujte po vaši poti in ne dajajte nasvete drugim. Potrebni ste počitka. VODNAR (od 21. 1. do 19. 2.) Skušajte obdržati v vestisti; predvarni je nova odgovornost. RIBI (od 20. 2. do 20. 3.) Najti bo treba način, da boste lahko uživali sadove vašega dela. V družini kratkotrajni spori.

# Goriško-beneški dnevnik

ZARADI UGOVORA OPOZICIJE

## Ali bodo morali v Doberdobju ponovno voliti župana in odbornike?

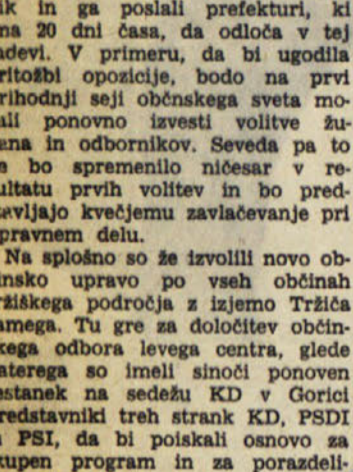
*Številni otroci v počitniških kolonijah v gorah ali ob morju*

Prejšnji teden smo pisali o prvi seji novovoljenega občinskega sveta v Doberdobju, na kateri so svetovalci ponovno izvolili za župana Andreja Jarca ter izbrali za svoje srede tudi dva odbornika in njihova namestnika.

Na tej seji pa so predstavniki lirske opozicije ugovarjali proti proceduri pri sklicanju seje in izvajanju njenega dnevnega reda. Na vabilu za sejo namreč ni bila postavljena na dnevni red izjava župana in odbornikov in zato bi po njihovem mnenju ne smeli na tej seji izvesti take volitve. Izvajanje opozicije je velika večina svetovalcev zavrnila, vendar so njihov ugovor postavili v zapisnik in ga poslali prefekturi, ki ima 30 dni časa, da odloči o tej zadevi. V primeru, da bi ugodila pritožbi opozicije, bodo na prvi prihodnji seji občinskega sveta morali ponovno izvesti volitve župana in odbornikov. Seveda pa to ne bo spreminilo ničesar v rezultatu prvih volitev in bo predstavljal le kvečjemu zavlačenje pri upravnem delu.

### Davki na vpogled

Goriška občinska uprava sporoča, da so na občinskem protokolnem uradu do 25. t. m. na vpogled...



SKUPINA GORIŠKIH OTROK, ki so na mejnem prehodu pri Rdeči hiši včeraj jutraj nestrpno čakali na zaključek obmelnih formalnosti, da se so potem na jugoslovanski strani vkrcali na avtobus, ki jih je odpeljal k sinjemu Jadranu v Savudrijo.

## Goriški otroci odhajajo na počitnice k morju in v gore

### Predpisi za prodajo lubenic na drobno

Goriško županstvo opozarja na predpise, ki so v veljavi za prodajo lubenic na drobno. Danes se dosta v Sovodnjah poročila MERI HMEĽJAK in GILBERTO VISINTIN. Znanici in prijatelji jima želijo obilo sreče na skupni životnjski poti.

### Kino

KINO VERDI. 17.15: «Appuntamento con la vita». J. Seberg in C. Marquand. Črnofilmski film, mladinski izpod 14 let vstop prepovedan. CORSO. Zaprtlo. MODERNISSIMO. 16.00: «Per un pugno di dollari». K. Eastwood in Marianne Koch; barvni italijanski film. VITTORIA. 17.15: «La valle dei monsoni». J. Wayne in S. Gurie. Ameriški črno-bel film. CENTRALE. 17.00: «La pistola non ci serve». A. Quinn in K. Jurada.

DEZURNA LEKARNA Danes ves dan in ponoči je odprta v Gorici lekarna S. GIUSTO, Korzo Italija 244, tel. 35-38. TEMPERATURA VEČERAJ Včeraj smo imeli v Gorici najvišjo temperaturo 28,5 stopinje ob 14. uri, najnižjo 13,8 stopinje ob 3.20; povprečne dnevne višje je bilo 20 odstotkov

DELAVCI SAFOG IN INAM

## Vodstvo bolniške blagajne odločno zavrača vse očitke

20 tisoč lir na račun proizvodne nagrade

Pokrajnisko vodstvo bolniške blagajne INAM je proučilo vsebinsko pisma, ki ga je poslala notranja komisija v SAFOG pokrajniskim sindikalnim tajništvo in ki je bilo objavljeno tudi v nekaterih časopisih. Vodstvo smatra za potrebno da poda nekaj pojasnil o dejavnosti INAM.

ter bodo sporazumno vnesli eventualne popravke. Vodstvo pa je že sedaj sprejelo sindikalno zahtevo glede preduma na proizvodno nagrado, ter bo do 6. avgusta izplačalo na ta račun delavcem po 20.000 lir.

### Pes jo je ugriznil

Včeraj popoldne je prišla po pomoč v goriško civilno bolnišnico 45-letna Marija Barera iz Trsta, Ul. Almergotti 2. Zdravniki so ji ugotovili ugriz v prsne kosti v območju desnega stegna. Okrevala bo v petih dneh. Barera je povedala, da jo je v prejšnjem večer nekaj po 21. uri ugriznil njen pes volčjak v njenem stanovanju, ko ga je hotela odpojit od otrokove zibelke. Pri tem se je pes ugriznil v prsni predel navedene poškodbe.

### NOV USPEH NAŠEGA SLOVENSKEGA KOLESARJA

## Jurij Uršič dosegel v Rimu svetovni rekord na 5000 m

Razdaljo je prevozil v času 6'11"7, kar je za 2" boljše od prejšnjega 5 let starega rekorda



RIM, 13. — Jurij Uršič, naš slovenski kolesar iz Gorice, je danes na olimpijskem dirkališču v Rimu postal prvi svetovni rekord v vožnji na 5000 m s časom 6'11"7. Prejšnji rekord Franca Constantina je znašal 6'12"7. Uršič je startal ob 20.15 in že po dveh kilometrih je imel 80 m naskoka v primerjavi s prejšnjim rekordom, ko je preluknjal. Znova je startal ob 21.10 in čeprav je bil utrujen že od prvega poskusa je vendarle postavil nov svetovni rekord. V okviru istega prvenstva Lazia je poskušal doseči nov svetovni rekord na 4000 m Plebani, kar pa mu ni uspelo.

# Sportsport

TOUR DE FRANCE: 21. ETAPA AUXERRE-VERSAILLES

## Holandec Karstens sam na cilju Nobene spremembe na vrhu lestvice

Gimondi, vedno med prvimi, pazljivo čuva Poulidorja

Holandec Karstens je zmagal 21. etapo Tura Auxerre-Versailles, dolga 225 km. Na cilj je privozil 45' pred glavino, katero je v sprintu prehitel Van Looy in si z drugim mestom zagotovil 30. odbojka. Etapa je bila zelo dolgočasna. Nihče ni upal izrazitejših podvigov, predvsem ne glavni favoriti, ki so rajši pripravili energije za jutrišnji odločilni spopad na kronometru. Najaktivnejši med njimi pa je bil še enkrat Gimondi, ki je osebno nadzoroval potek dirke in je bil vseh 225 km v ospredju. Pri 60 km je celo pustil za seboj ostale za kakih 50 m, pri tem pa ni imel resnejših namenov in je kmalu počakal glavino. Odločilna akcija se je pričela 20 km pred ciljem. Pobežnila sta Karstens in Zimmermann, slednjega pa je glavina kmalu dohitela. Karstens pa je obdržal svojo prednost do cilja. Po 45' je privozila glavina; najhitrejši je bil Van Looy, med prvimi pa sta se uvrstila tudi Janssens, ki je tako povečal svoj naskok v lestvici po točkah in njegov najresnejši tekmeec v tej konkurenci Reybroeck.

### VRSTNI RED NA CILJU:

1. Karstens (Holandska) 6.12'42" (z odbojkam 6.11'42")
2. Van Looy (Belgija) 6.13'27" (z odbojkam 6.12'57")
3. Reybroeck (Belgija)
4. Van Den Bergh (Belgija)
5. Beheyts (Belgija)
6. Janssens (Holandska)
7. Wright (Velika Britanija)
8. De Roo (Holandska)
9. Nijdam (Holandska)
10. G. Desmet (Belgija) itd.

### LESTVICA:

1. GIMONDI 115.31'28"
2. Poulidor z zaostankom 1'12"
3. Motta » 8'36"
4. Lebaude » 9'59"
5. Perez Frances » 10'26"
6. Anglade » 10'39"
7. De Rosso » 12'09"
8. Kunde » 15'
9. Janssens » 15'01"
10. Brands » 15'22" itd.

## Gimondi je povsem prepričan toda Poulidor še vedno upa

VERSAILLES, 13. — Oba protagonista letošnjega «Tura» Gimondi in Poulidor se pripravljata za jutrišnje zadnje odločilno in najbolj dramatično etapo, v kateri se bodo vozniki spoprijeli v borbi na kronometru.

Gimondi je dejal, da je prepričan, da bo znova premagal slovenskega glavnega nasprotnika. Proga za jutrišnje vožnje na kronometru se namreč verjetno bolj prilega Gimondiju kot pa Poulidorju in prav zaradi te tehnične okoliščine se ima Gimondi skupno z Motto za favorita zadnje etape. «Mislim — je dejal Gimondi da

## Slaba zamena za mladega Novellija in nekaj milijonov

## Padova odstopila Triestini starega Marianija in Zerlinija

Ali naj bo znak za najavljeno pomlajevanje moštva?

V dopolnitvi vesti o prodaji mladega napadalca Triestine Novellija Padova se je izvedelo, da je Trieste prejela zanj 15 milijonov lir. Novi napadalec, Amos Marianija in Elisa Zerlinija. Oba sta nekod bila celo državna reprezentanta in Marianija je nastopil strikrat v A in enkrat v B reprezentanci ter igral pri številnih vodilnih italijanskih klubih. Res pa je tudi, da sta danes oba, posebno v C igralci starejši od 27 let. Trieste pa ima še sedaj celo kopico starih, saj jih imajo Dalo 34, Sadar 30, Colovatti, Scotti, Gentili, Frigeri vsi po 29, Mantovani 28 in Orlando 27.

Povrh pa je vodstvo Triestine ob nazadovanju enajstotice v C ligi, tudi zagotavljalo, da je njegovo namen moštvo temeljito pomladiti in postopno ustvariti solidno bazo mladih igralcev skoraj izključno z deželnega področja. Kot vidimo pa nakup Marianija in Zerlinija teh trditve ne potrjuje, temveč jih nasprotno demantira in vse kaže, da se bo Triesteva leta vseh znebila nekaterih svojih najboljših igralcev (in Novelli je bil morda še najboljši), namreč njih pa se je nalezla starih škatal. Ta kup-prodajna politika seveda ne bo privedla k izboljšanju stanja v moštvi in še manj k naglemu povratku Triestine v B ligo, kar je želja vseh ljubiteljev nogometa v Trstu. Upati je le, da bo vodstvo Triestine svoje starejše igralce znatno odstopilo drugim klubom in si istočasno zagotovilo še nekaj kvalitetnih mladih moči. Govori se med drugim o nekakšnem aranžmaju med Interjem in Triestino, po katerem naj bi Triestina nekaj svojih mladih igralcev (in Novelli je pa bil j) v zameno odstopil več mladih, ki pa niti fizično in niti tehnično še niso dozoreli in ki naj bi si naredili kosti šele pri Triestini. To bi seveda bilo nekaj, toda kdo more jamčiti, da si bo Triestina s temi mladimi lahko kaj pridela polgo, tudi zagotavljajo, da je njegovo namen moštvo temeljito pomladiti in postopno ustvariti solidno bazo mladih igralcev skoraj izključno z deželnega področja. Kot vidimo pa nakup Marianija in Zerlinija teh trditve ne potrjuje, temveč jih nasprotno demantira in vse kaže, da se bo Triesteva leta vseh znebila nekaterih svojih najboljših igralcev (in Novelli je bil morda še najboljši), namreč njih pa se je nalezla starih škatal.

Začetek kup-prodajne kampanje je bil na vsak način za Triestino slab, upajmo pa, da bodo res sledili tudi nakupi, ki bodo nekak obetali. Oči. Oči so jih vedno izdelate. Pogledal je preko sobe Ralphija, ki je stal med vrati, tega že potegnjenega fanta, že širokega v ramenih, z že širokimi potezami. Bilo je, ko da bi gledal v ogledalo in v njem videl sebe, mlajšega za petindvajset let. A Ralphijev obraz je bil napet, zaskrbljen, kakor je zaskrbljen obraz le redkega desetletnika. «Kako gre v šoli?» je vprašal. «Glej ga, očka, saj je že drugi mesec letnih počitnic.» «No, pa pred letnimi počitnicami?» «Kar dobro.» Edith je rekla: «Polletje pred počitnicami je izdelal z odliko in prav tako z odliko polletje, ko si odšel, Hank.»

### ROKS

## Nemci protestirajo proti Rinaldiju

BERLIN, 13. — Združeni nemški profesionalni boksaerji je telegrafsko protestirali pri «Evropski boksaški zvezi» proti sojenju na dvojnem med Rinaldijem in Gumpertom za evropsko prvenstvo, v katerem je zmagal Rinaldi zaradi odstopa v 13. rundi. Združenje trdi, da sodnik ni interveniral in opozril na številne neokretnosti, ki jih je zagrešil Rinaldi na škodo Gumperta, kateri se je moral po povratku v Nemčijo začeti v bolnišnico zaradi lažjega možganskega pretresa in zaradi podplutb na ledju.

Združenje nemških profesionalnih boksaerjev bo zahtevalo od italijanske zveze, da uvede preiskavo o ponašanju Rinaldija. Prav tako bo s posredovanjem EBU, če se bo pokazalo za uместno, zahtevalo, da se francoskemu sodniku odvzame dovoljenje za sojenje. Zveza je končno zahtevala tudi fotokopijo sodničkovega poročila in točkovanja, ni pa zahtevala razveljavitve izida dvojnega, ker iz tehnične stališča pritožbe proti sodnikovem odločitvemu niso dopustne.

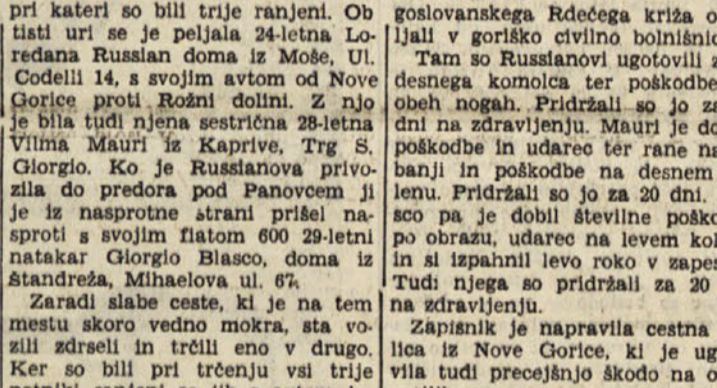
LAS VEGAS, 13. — V prijateljskem dvoboju je Fred Fernandez v 10 rundah premagal bo točkova bivšega prvaka srednje kategorije Ray Sugar Robinsona.

LONDON, 13. — Septembra bo v Earl's Court v Londonu dvojni za naslov svetovnega prvaka pesne kategorije med Meksikancem Saldívarjem in Walley Winstonom.

### KOLESARSTVO

## Deset držav na dirki «Po Jugoslaviji»

BEOGRAD, 13. — Kolesarska dirka po Jugoslaviji za amatere je bo začela 21. t. m., in bo trajala do 2. avgusta. Odeležila se je bodo moštva iz 10 držav in med njimi tudi iz Italije. Start bo v Ljubljani, cilj pa v Skoplju. Dirka bo razdeljena na 15 etap v skupni dolžini 1186 km.



## prof. ZORKA JELINČIČA

Slovenska prosvetna zveza se klanja spomenu preminulega prof. ZORKA JELINČIČA, publicista, vzornega in idealnega prosvetnega delavca, neutršnega borca za narodne pravice primorskih Slovencev, političnega preganjanca in neutrudnega sodelavca slovenskih prosvetnih ustanov v Trstu in Gorici.

SLOVENSKA PROSVETNA ZVEZA  
Gorica, 14. julija 1965.

# PRVI HERBERT D. KASTLE

Zbrala se je običajna množica, ki pričaka vsako znamenito osebnost in običajni politiki so ga pozdravili z običajnimi govori. A vse le ni bilo običajno. Množica je bila mirna in župan kar ni mogel biti tako sproščen kot na svojem zadnjem velikem sprejemu — pripravljenem za podčastnika Berlingerja, člena posadke vesoljske ladje Washington, ki je prva ponesla Američane na Mars. Stisk roke njegove ekscelence je bil nekam mlačen in hladen. V očeh njegove ekscelence je bila tenčica odsotnosti. A kljub vsemu so ga počastili kot uspešnega povratnika, občana, ki se je močno izkazal, in ga povedli v zmagoslavstnem sprejedu po glavni ulici na novi trg k tribunam. Tam je sedel med županom in živčno študentku, ki so jo bil izbrali povratniku za kraljico, in opazoval policijske in gasilske godvorje, narodno gardo, skavte in skavtince. Mnoge od mestnih cerkva so bile v svojih nasvetih faranom, kako naj ga sprejmejo, negotove. A manjkalo ni nikogar. Prišli so iz velikanske obče radovednosti, zaradi dejstva, ker je bil prvi izmed prvih. Postal je očito, da se bodo morali privaditi, kot so privajali vsem prvim rečem v teh — kot so časniki krstili pričetek enaindvajsetega stoletja — galopirajočih dvajsetih letih.

med županom in živčno študentku, ki so jo bil izbrali povratniku za kraljico, in opazoval policijske in gasilske godvorje, narodno gardo, skavte in skavtince. Mnoge od mestnih cerkva so bile v svojih nasvetih faranom, kako naj ga sprejmejo, negotove. A manjkalo ni nikogar. Prišli so iz velikanske obče radovednosti, zaradi dejstva, ker je bil prvi izmed prvih. Postal je očito, da se bodo morali privaditi, kot so privajali vsem prvim rečem v teh — kot so časniki krstili pričetek enaindvajsetega stoletja — galopirajočih dvajsetih letih. Bil je vesel, ko je bilo uradnega sprejema konec. Bil je hudo utrujen mož, ki je bil prišel najdlje, ki je bil potovni dalj časa prek temačnega po krajine kot katerikoli človek pred njim. Želel se je uvesti za svojo mizo, dobiti poljub od svoje žene, besedo od svojega sina in pozneje obiskati nekatera stare prijatelje, pa sorodnike ali dva. O potovanju ni hotel govoriti. Hotel je pozabiti tujnost, neposrednost, grozno; pozebe bi mogče govoriti. Morda pa ne? Kajti imel je zelo malo povedati. Bil je potovni in bil se je vrnil in njegovo potovanje je bilo močno podobno potovanjem velikih pomorcev, od Kolumba sem — dolga, enolična obdobja minevala časa — in nato povratek. Hliš se je spreminila. To je opazil takoj, ko ga je uradni avto odložil na Rooseveltovi ulici št. 45. Vedel je, da se je sprememila na bolje. Pred hišo so zgradili verando. Celotno zunanost in okolico so prenovili, preoblikovali, skoraj povsem na novo zgradili. A bilo mu je tega žal. Želel si je, da bi bilo vse tako kot nekod. Poveljnik ameriške legije in policijski načelnik, ki sta ga spremljala na poti s trga, ga nista prosila, naj jima dovolj vstopiti. Bil je tega vesel. Navlačil se je nezmanceva. Ne da bi to pomenilo, da je prišel z neznanjem na kraj. Po vsej ulici jih je bilo na ducate, stali so ob parkiranih avtomobilih in ga opazovali. A ko jim je pogled vstran, so povesili oči in se obrnili stran ter se pričeli oddaljati. Še vedno je nosil preveč blišča prvega izmed vseh, da bi mogel vzdržati njegove strmeči pogled. Podal se je po poti, ki je bila nekod iz betona, zdaj pa jo je pokrival umeten kamnit mozaik. Povzpel se je na novo verando in dvignil okrasno točko na novih vratih in v no tranjosti zaslišal mehak muškičen zvok. Bil je presenečen, da mu je treba kaj takega storiti. Prej je bil prepričan, da bo Edith čakala pri oknu. A morda ga je res opazovala z okna — pa mu vrat ni prišla odpret. Vrata so se odprla — in zri ji je v oči. Ni ju ločilo preveč časa in se sploh ni spreminila. Še vedno je bila majhna,

vitko dekle, v katero je bil zaljubljen v gimnaziji, majhna vitka žena, ki jo je pred dvajsetimi leti poročil. Ralphie je bil z njo. Držala sta se za roke, ko da bi drug pri drugem iskala skupne opore, trintridesetletna ženska in desetletni deček. Pogledala sta mu v obraz in nato oba stopila naprej, še vedno skupaj. Rekel je: «Lepo se je vrniti domov!» Edith je prikimala in, še vedno objemaje Ralphija z eno roko, ovila drugo okrog njegove. Poljubilo jo je — na vrat, na lice — in vse stare šale so mu prišle na misel, šale o moških, utrjenih od potovanja, vojskovanja, tiste: «Potem bom odložil svojo torbo in...» ki so govorile o strašni lakoti. Drihtela je in, celo ko so se j ustnice dotaknile njegovih, je občutil razliko in zavoljo te razlike se je z naglico obrnil k Ralphiju in ga dvignil k sebi in rekel, ker se ničesar drugega ni mogel domisliti: «Kako je zrasel, kako je zrasel!» Ralphie mu je stal v naročju, ko da bi, bil z nogami še vedno na tleh in ni gledal svo-

jemu očetu v oči, temveč nekam preko njega. «Nisem dosti zrasel, odkar te ni bilo, očka. Mama pravi, da premalom jem.» Tako ga je torej postavil na tla in si rekel, da se bo vse spremenilo, da se bo vse razvzvalo, kot mu je rekel njegov poveljnik, general Carlisle, ko je davi zarana odšel iz Washingtona. «Potrpi nekaj časa,» je rekel Carlisle. «Ti, kakor onadva, potrebuješ nekaj časa. In za božjo voljo, nikar ne bodi preveč občutljiv.» Edith ga je peljala v dnevno sobo, roka ji je mrtva ležala v njegovi, ko da bi mu na dlanici počival hladen mrtev ptič. Usedel se je na kavč in ona se je usidela k njemu — toda malo se je obotavljala. Ni se obnašal preveč občutljivo; a ona se je vendar obotavljala. Njegova žena se je obotavljala, preden je prisiedla k njemu! Carlisle mu je bil dejal, da je njegov položaj čisto podoben Kolumbovem, Vasco De Gamovertu, Prešovovemu, ko so se Rusi vrnili z Lune — a bilo je več na stvari. Carlisle je veliko govoril, a celo Carlisle, ki mu je bil ves čas ob strani, ki je omogočil oko fantastično potovanje — celo Carlisle, Nobelov nagradenec, vsestranski genij v uniformi, se z njim ni pogovarjal kot mož z možem. Oči. Oči so jih vedno izdelate. Pogledal je preko sobe Ralphija, ki je stal med vrati, tega že potegnjenega fanta, že širokega v ramenih, z že širokimi potezami. Bilo je, ko da bi gledal v ogledalo in v njem videl sebe, mlajšega za petindvajset let. A Ralphijev obraz je bil napet, zaskrbljen, kakor je zaskrbljen obraz le redkega desetletnika. «Kako gre v šoli?» je vprašal. «Glej ga, očka, saj je že drugi mesec letnih počitnic.» «No, pa pred letnimi počitnicami?» «Kar dobro.» Edith je rekla: «Polletje pred počitnicami je izdelal z odliko in prav tako z odliko polletje, ko si odšel, Hank.»